

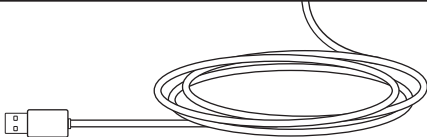
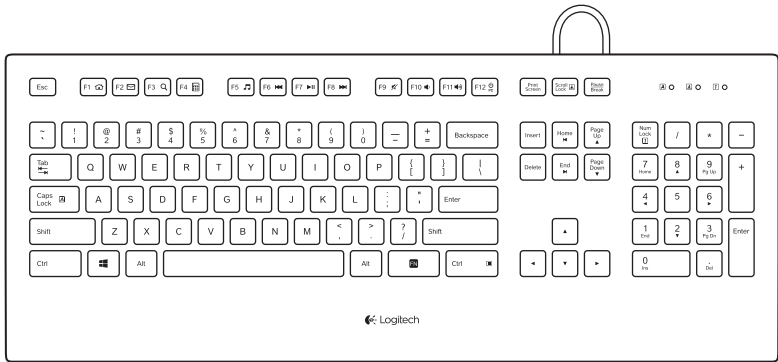


Logitech® Corded Keyboard K280e
Logitech® Comfort Keyboard K290

Setup Guide



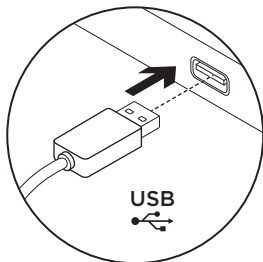
Logitech Corded Keyboard K280e and Comfort Keyboard K290



Contents

| | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|-----------------------|----|
| English | 4 | Lietuvių | 34 |
| Français | 7 | Hrvatski | 37 |
| Nederlands | 10 | Srpski | 40 |
| Ελληνικά | 13 | Slovenščina | 43 |
| По-русски | 16 | Slovenčina | 46 |
| Magyar | 19 | Română | 49 |
| Česká verze | 22 | Български | 52 |
| Po polsku | 25 | Українська | 55 |
| Eesti | 28 | Türkçe | 58 |
| Latviski | 31 | 61. العربية | |
| www.logitech.com/support  | | | 67 |

Set up your product



1. Turn on your computer.
2. Connect the keyboard to a USB port.

Visit Product Central

There's more information and support online for your product. Take a moment to visit Product Central to learn more about your new keyboard.

Browse online articles for setup help, usage tips, or information about additional features. If your keyboard have optional software, learn about its benefits and how it can help you customize your product.

Connect with other users in our Community Forums to get advice, ask questions, and share solutions.

At Product Central, you'll find a wide selection of content:

- Tutorials
- Troubleshooting
- Support community
- Software downloads
- Online documentation
- Warranty information
- Spare parts (when available)

Go to

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Function keys

The function keys available depend on which keyboard you have.
To identify your keyboard, look at the label fixed to the bottom.

Corded Keyboard K280e



To select a function key such as F1, just press the F-key.

To select a feature, press and hold the blue FN key on the bottom row of the keyboard, then press the F-key. The following features are available:

Fn + F1 = Home

Fn + F2 = Launch Email

Fn + F3 = Search

Fn + F4 = Calculator

Fn + F5 = Launch Media Player

Fn + F6 = Previous Track

Fn + F7 = Play/Pause

Fn + F8 = Next Track

Fn + F9 = Mute

Fn + F10 = Volume down

Fn + F11 = Volume up

Fn + F12 = PC Sleep

Comfort Keyboard K290



To select a function key such as F1, press and hold the blue FN key on the bottom row of the keyboard, and then press the F-key.

To select a feature, just press the F-key. The following features are available:

F1 = Search 

F2 = Share 

F3 = Devices 

F4 = Settings 

F5 = Switch applications 

F6 = Previous Track

F7 = Play/Pause

F8 = Next Track

F9 = Mute

F10 = Volume down

F11 = Volume up

F12 = PC Sleep

 Windows 8 feature.

Use the Logitech SetPoint software to map these keys to other functions.

You can download SetPoint from

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Troubleshooting

Keyboard does not work

- Check the USB cable connection.
- Use another USB port.
- Connect directly to the computer and don't use a USB hub.
- If the keyboard still doesn't work, please restart your computer.

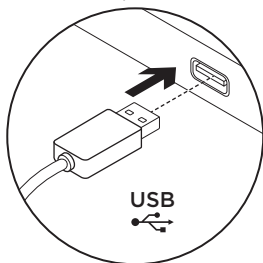
What do you think?

Please take a minute to tell us.

Thank you for purchasing our product.

www.logitech.com/ithink

Installation du produit



1. Mettez l'ordinateur sous tension.
2. Connectez le clavier à un port USB.

Pages Produits

Des informations et un support en ligne supplémentaires sont disponibles pour votre produit. Prenez le temps de visiter les pages Produits pour en savoir plus sur votre nouveau clavier.

Parcourez les articles en ligne pour obtenir de l'aide en matière de configuration, des conseils d'utilisation ou des informations sur les fonctions supplémentaires.

Si le clavier dispose d'un logiciel en option, prenez le temps de découvrir les avantages et possibilités que celui-ci vous offre pour personnaliser votre produit.

Discutez avec d'autres utilisateurs sur nos forums communautaires pour demander des conseils, poser des questions et partager des solutions.

Dans les pages Produits, vous trouverez un large éventail de contenu:

- Didacticiels
- Dépannage
- Communauté d'entraide
- Logiciels à télécharger
- Documentation en ligne
- Informations sur la garantie
- Pièces de rechange (si disponibles)

Accédez à la page

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Touches de fonction

Les touches de fonction disponibles varient en fonction du modèle de clavier.
Pour identifier le modèle de votre clavier, reportez-vous à l'étiquette située en dessous.

Corded Keyboard K280e



Pour sélectionner une touche de fonction, telle que F1, appuyez directement sur la touche F de votre choix.

Pour sélectionner une fonction, appuyez sur la touche FN bleue située sur la rangée inférieure du clavier sans la relâcher, puis sur la touche F de votre choix. Les fonctions suivantes sont disponibles:

Fn + F1 = Accueil

Fn + F7 = Lecture/Pause

Fn + F2 = Démarrage de la messagerie électronique

Fn + F8 = Piste suivante

Fn + F3 = Recherche

Fn + F9 = Sourdine

Fn + F4 = Calculatrice

Fn + F10 = Volume -

Fn + F5 = Démarrage du lecteur multimédia

Fn + F11 = Volume +

Fn + F6 = Piste précédente

Fn + F12 = Mode veille du PC

Comfort Keyboard K290




Pour sélectionner une touche de fonction, telle que F1, appuyez sur la touche FN bleue située sur la rangée inférieure du clavier sans la relâcher, puis sur la touche F de votre choix. Pour sélectionner une fonction, appuyez directement sur la touche F correspondante. Les fonctions suivantes sont disponibles:

F1 = Recherche 

F2 = Partage 

F3 = Dispositifs 

F4 = Paramètres 

F5 = Changement d'application 

F6 = Piste précédente

F7 = Lecture/Pause

F8 = Piste suivante

F9 = Sourdine

F10 = Volume -

F11 = Volume +

F12 = Mode veille du PC

 Fonctionnalité Windows 8.

Utilisez le logiciel Logitech SetPoint pour attribuer d'autres fonctions à ces touches. Vous pouvez télécharger SetPoint à partir du site

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Dépannage

Le clavier ne fonctionne pas

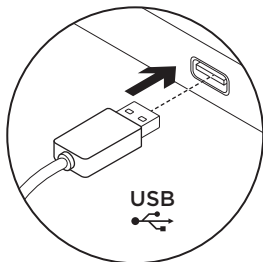
- Vérifiez la connexion du câble USB.
- Utilisez un autre port USB.
- Connectez le dispositif directement à l'ordinateur sans utiliser de hub USB.
- Si le problème persiste, redémarrez l'ordinateur.

Qu'en pensez-vous?

Veillez prendre quelques minutes pour nous faire part de vos commentaires. Nous vous remercions d'avoir acheté notre produit.

www.logitech.com/ithink

Uw product instellen



1. Zet uw computer aan.
2. Sluit het toetsenbord op een USB-poort aan.

Ga naar Product centraal

Online vindt u meer informatie over en ondersteuning voor uw product. Neem even de tijd om naar Product centraal te gaan om meer te weten te komen over uw nieuwe toetsenbord.

Blader door onlineartikelen voor hulp bij de set-up, gebruikstips of informatie over extra functies. Als uw toetsenbord optionele software heeft, kunt u meer te weten komen over de voordelen hiervan en hoe u uw product kunt aanpassen.

Kom in contact met andere gebruikers in onze communityforums om advies te krijgen, vragen te stellen en oplossingen te delen.

Bij Product centraal vindt u een breed scala aan inhoud:

- Studielessen
- Probleemoplossing
- Ondersteuningscommunity
- Softwaredownloads
- Onlinedocumentatie
- Garantie-informatie
- Reserveonderdelen (indien beschikbaar)

Ga naar

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Functietoetsen

De beschikbare functietoetsen zijn afhankelijk van welk toetsenbord u heeft. Kijk op het label aan de onderkant om te zien welk toetsenbord u heeft.

Corded Keyboard K280e



Druk op de F-toets om een functietoets zoals F1 te selecteren.

Als u een functie wilt selecteren, houdt u de blauwe FN-toets in de onderste rij van het toetsenbord ingedrukt en drukt u vervolgens op de F-toets. De volgende functies zijn beschikbaar:

Fn + F1 = Beginscherm

Fn + F2 = E-mail starten

Fn + F3 = Zoeken

Fn + F4 = Rekenmachine

Fn + F5 = Mediaspeler starten

Fn + F6 = Vorig nummer

Fn + F7 = Afspelen/pauzeren

Fn + F8 = Volgens nummer

Fn + F9 = Dempen

Fn + F10 = Volume lager

Fn + F11 = Volume hoger

Fn + F12 = Pc-slaapstand

Comfort Keyboard K290



Als u een functietoets zoals F1 wilt selecteren, houdt u de blauwe FN-toets in de onderste rij van het toetsenbord ingedrukt en drukt u vervolgens op de F-toets.

Druk op de F-toets om een functie te selecteren. De volgende functies zijn beschikbaar:

F1 = Zoeken

F7 = Afspelen/pauzeren

F2 = Delen

F8 = Volgend nummer

F3 = Apparaten

F9 = Dempen

F4 = Instellingen

F10 = Volume lager

F5 = Tussen toetsingen schakelen

F11 = Volume hoger

F6 = Vorig nummer

F12 = Pc-slaapstand

Windows 8-functie.

Gebruik de Logitech SetPoint-software om deze toetsen aan andere functies toe te wijzen. U kunt SetPoint downloaden op

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Problemen oplossen

Toetsenbord werkt niet

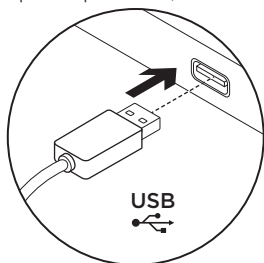
- Controleer de USB-kabelaansluiting.
- Probeer een andere USB-poort.
- Sluit de kabel rechtstreeks op de computer aan en gebruik geen USB-hub.
- Werkt het toetsenbord nog steeds niet, start uw computer dan opnieuw op.

Wat vindt u ervan?

Neem even de tijd om ons uw mening te geven. Hartelijk dank voor de aanschaf van ons product.

www.logitech.com/ithink

Ρύθμιση του προϊόντος



1. Ενεργοποιήστε τον υπολογιστή σας.
2. Συνδέστε το πληκτρολόγιο σε μια θύρα USB.

Μετάβαση στο Κέντρο προϊόντων

Περισσότερες πληροφορίες και υποστήριξη για το προϊόν σας μπορείτε να βρείτε στο Internet. Αφιερώστε λίγο χρόνο και επισκεφτείτε το Κέντρο προϊόντων, για να μάθετε περισσότερα σχετικά με το νέο σας πληκτρολόγιο.

Διαβάστε άρθρα στο διαδίκτυο για βοήθεια κατά τη ρύθμιση, συμβουλές χρήσης ή πληροφορίες σχετικά με τις πρόσθετες λειτουργίες. Εάν το πληκτρολόγιο διαθέτει προαιρετικό λογισμικό, μάθετε λεπτομέρειες για τα πλεονεκτήματά του και για το πώς μπορεί να σας βοηθήσει να προσαρμόσετε το προϊόν σας.

Επικοινωνήστε με άλλους χρήστες στα Φόρουμ της κοινότητας για να λάβετε συμβουλές, να κάνετε ερωτήσεις και να μοιραστείτε λύσεις. Στο Κέντρο προϊόντων θα βρείτε μια μεγάλη ποικιλία περιεχομένου:

- Οδηγοί εκμάθησης
- Αντιμετώπιση προβλημάτων
- Κοινότητα υποστήριξης
- Στοιχεία λήψης λογισμικού
- Τεκμηρίωση στο διαδίκτυο
- Πληροφορίες για την εγγύηση
- Ανταλλακτικά (όταν είναι διαθέσιμα)

Μεταβείτε στη διεύθυνση
www.logitech.com/support/k280e
www.logitech.com/support/k290

Πλήκτρα λειτουργιών

Τα διαθέσιμα πλήκτρα λειτουργιών εξαρτώνται από το πληκτρολόγιο που διαθέτετε. Για να διαπιστώσετε ποιο πληκτρολόγιο διαθέτετε, δείτε την ετικέτα στο κάτω μέρος του πληκτρολογίου.

Ενσύρματο πληκτρολόγιο Corded Keyboard K280e



Για να επιλέξετε ένα πλήκτρο λειτουργιών όπως το F1, πατήστε απλώς το πλήκτρο F.

Για να επιλέξετε μια λειτουργία, πιέστε παρατεταμένα το μπλε πλήκτρο FN στην κάτω σειρά του πληκτρολογίου και, στη συνέχεια, πιέστε το πλήκτρο F. Έχετε στη διάθεσή σας τις ακόλουθες λειτουργίες:

| | |
|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| Fn + F1 = Αρχική σελίδα | Fn + F7 = Αναπαραγωγή/Παύση |
| Fn + F2 = Εκκίνηση λογισμικού ηλεκτρονικού ταχυδρομείου | Fn + F8 = Επόμενο κομμάτι |
| Fn + F3 = Αναζήτηση | Fn + F9 = Σίγαση |
| Fn + F4 = Αριθμομηχανή | Fn + F10 = Μείωση έντασης |
| Fn + F5 = Εκκίνηση Media Player | Fn + F11 = Αύξηση έντασης |
| Fn + F6 = Προηγούμενο κομμάτι | Fn + F12 = Αναστολή λειτουργίας υπολογιστή |

Πληκτρολόγιο Comfort Keyboard K290



Για να επιλέξετε ένα πλήκτρο λειτουργιών όπως το F1, πιέστε παρατεταμένα το μπλε πλήκτρο FN στην κάτω σειρά του πληκτρολογίου και, στη συνέχεια, πιέστε το πλήκτρο F.

Για να επιλέξετε μια λειτουργία πατήστε απλώς το πλήκτρο F. Έχετε στη διάθεσή σας τις ακόλουθες λειτουργίες:

F1 = Αναζήτηση

F2 = Κοινή χρήση

F3 = Συσκευές

F4 = Ρυθμίσεις

F5 = Εναλλαγή εφαρμογών

F6 = Προηγούμενο κομμάτι

F7 = Αναπαραγωγή/Παύση

F8 = Επόμενο κομμάτι

F9 = Σίγαση

F10 = Μείωση έντασης

F11 = Αύξηση έντασης

F12 = Αναστολή λειτουργίας υπολογιστή

Λειτουργία Windows 8.

Χρησιμοποιήστε το λογισμικό Logitech SetPoint για την αντιστοίχιση αυτών των πλήκτρων σε άλλες λειτουργίες. Είναι δυνατή η λήψη του λογισμικού SetPoint από την τοποθεσία www.logitech.com/support/k280e www.logitech.com/support/k290

Αντιμέτωπιση προβλημάτων

Το πληκτρολόγιο δεν λειτουργεί

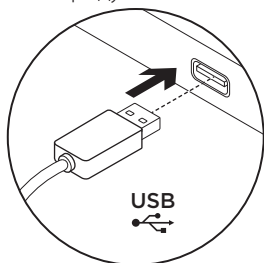
- Ελέγξτε τη σύνδεση του καλωδίου USB.
- Χρησιμοποιήστε άλλη θύρα USB.
- Συνδέστε το απευθείας στον υπολογιστή χωρίς να χρησιμοποιήσετε διανομέα USB.
- Εάν το πληκτρολόγιο εξακολουθεί να μην λειτουργεί, κάντε επανεκκίνηση του υπολογιστή.

Ποια είναι η γνώμη σας;

Αφιερώστε λίγο χρόνο για να μας πείτε. Σας ευχαριστούμε για την αγορά του προϊόντος μας.

www.logitech.com/ithink

Настройка продукта



1. Включите компьютер.
2. Подключите клавиатуру к USB-порту.

В разделе технической поддержки имеется обширный набор материалов по различным темам.

- Уроки
- Устранение неполадок
- Сообщество поддержки
- Загрузка программного обеспечения

Посетите веб-страницу
www.logitech.com/support/k280e
www.logitech.com/support/k290

Посетите раздел технической поддержки

Раздел технической поддержки содержит дополнительные сведения и информацию о поддержке для вашего продукта. Уделите минуту, чтобы посетить раздел технической поддержки и узнать больше о вашей новой клавиатуре.

Ознакомьтесь с интернет-статьями, чтобы получить помощь в установке, советы или сведения о дополнительных функциях. Если для вашей клавиатуры имеется дополнительное программное обеспечение, узнайте о его преимуществах и о предоставляемых им возможностях по настройке продукта.

Присоединитесь к другим пользователям на форумах сообщества, чтобы получить совет, задать вопросы и поделиться сведениями о решении проблем.

- Интернет-документация
- Сведения о гарантии
- Запасные части (при их доступности)

Функциональные клавиши

Возможности функциональных клавиш отличаются в зависимости от модели клавиатуры. Модель клавиатуры указана на днище.

Corded Keyboard K280e



Чтобы воспользоваться функциональной клавишей, такой как F1, просто нажмите ее.

Чтобы выбрать дополнительную функцию, нажмите и удерживайте голубую клавишу FN в нижнем ряду, а затем нажмите соответствующую функциональную клавишу. Доступны следующие дополнительные функции:

| | | | |
|-----------|------------------------------------------|------------|-----------------------------------|
| Fn + F1 = | Переход на начальную страницу в браузере | Fn + F7 = | Воспроизведение/пауза |
| Fn + F2 = | Запуск электронной почты | Fn + F8 = | Следующая композиция |
| Fn + F3 = | Поиск | Fn + F9 = | Отключение звука |
| Fn + F4 = | Калькулятор | Fn + F10 = | Уменьшение громкости |
| Fn + F5 = | Запуск проигрывателя мультимедиа | Fn + F11 = | Увеличение громкости |
| Fn + F6 = | Предыдущая композиция | Fn + F12 = | Перевод компьютера в спящий режим |

Comfort Keyboard K290



Чтобы воспользоваться функциональной клавишей, такой как F1, нажмите и удерживайте голубую клавишу FN в нижнем ряду, а затем нажмите нужную функциональную клавишу.

Чтобы выбрать дополнительную функцию, просто нажмите соответствующую функциональную клавишу. Доступны следующие дополнительные функции:

F1 = Поиск

F7 = Воспроизведение/пауза

F2 = Общий доступ

F8 = Следующая композиция

F3 = Устройства

F9 = Отключение звука

F4 = Параметры

F10 = Уменьшение громкости

F5 = Переключение между приложениями

F11 = Увеличение громкости

F6 = Предыдущая композиция

F12 = Перевод компьютера в спящий режим

Функции для Windows 8.

Для назначения этим клавишам других функций воспользуйтесь программным обеспечением Logitech SetPoint. Приложение SetPoint можно загрузить на странице www.logitech.com/support/k280e / www.logitech.com/support/k290

Устранение неполадок

Клавиатура не работает

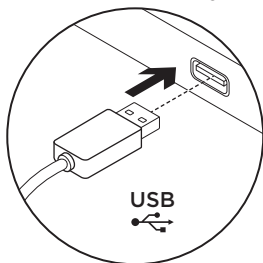
- Проверьте правильность подключения USB-кабелей.
- Используйте другой USB-порт.
- Подключитесь непосредственно к компьютеру, не используя USB-концентратор.
- Если клавиатура по-прежнему не работает, перезагрузите компьютер.

Каковы ваши впечатления?

Пожалуйста, найдите минутку, чтобы поделиться с нами своим мнением. Благодарим вас за приобретение нашего продукта!

www.logitech.com/ithink

A termék üzembe helyezése



1. Kapcsolja be a számítógépet.
2. Csatlakoztassa a billentyűzetet egy USB-porthoz.

A termékközpont felkeresése

A termékközpontban a termékre vonatkozó további online információk és támogatás érhető el. Keresse fel a termékközpontot, ahol még többet tudhat meg a billentyűzetről.

Az internetes cikkekben tallózva az üzembe helyezésre vonatkozó sugót, használati tanácsokat és további funkciók információit találja. Ha a billentyűzethez opcionális szoftver is tartozik, ismerje meg annak előnyeit, valamint hogy hogyan segíthet Önnek a termék testreszabásában.

Közösségi fórumainkon kapcsolatba léphet más felhasználókkal, és tanácsokat kérhet, kérdéseket tehet fel, illetve megoszthatja velük megoldásait.

A termékközpontban az alábbiak széles választékát találja:

- Gyakorlótémakörök
- Hibaelhárítás
- Támogatási közösség
- Szoftverletöltések
- Online dokumentáció
- Garanciaadatok
- Tartalékalkatrészek
(amennyiben rendelkezésre állnak)

Lépjön a

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290 címre.

Funkcióbillentyűk

A funkcióbillentyűk elérhetősége az Ön által használt billentyűzet típusától függ. A billentyűzet azonosításához nézze meg a billentyűzet aljára ragasztott címkét.

Corded Keyboard K280e



A funkcióbillentyű (például F1) kiválasztásához csak le kell nyomnia a funkcióbillentyűt.

A funkciók használatához tartsa lenyomva a billentyűzet alsó sorában lévő Fn billentyűt, majd nyomja le a megfelelő funkcióbillentyűt. A következő funkciók állnak rendelkezésre:

Fn + F1 = Kezdőlap

Fn + F2 = E-mail program indítása

Fn + F3 = Keresés

Fn + F4 = Számológép

Fn + F5 = A médialejátszó indítása

Fn + F6 = Előző szám

Fn + F7 = Lejátszás/szünet

Fn + F8 = Következő szám

Fn + F9 = Némítás

Fn + F10 = Hangerő le

Fn + F11 = Hangerő fel

Fn + F12 = Számítógép alvó állapotba helyezése

Comfort Keyboard K290



A funkcióbillentyűk (például F1) használatához tartsa lenyomva a billentyűzet alsó sorában lévő kék Fn billentyűt, majd nyomja le a funkcióbillentyűt.

A funkció használatához nyomja le a funkcióbillentyűt. A következő funkciók állnak rendelkezésre:

F1 = Keresés

F2 = Megosztás

F3 = Eszközök

F4 = Beállítások

F5 = Váltás az alkalmazások között

F6 = Előző szám

F7 = Lejátszás/szünet

F8 = Következő szám

F9 = Elnémítás

F10 = Hangerő csökkentése

F11 = Hangerő növelése

F12 = Számítógép alvó állapotba helyezése

Windows 8 funkciók.

A billentyűkhöz a Logitech SetPoint szoftver segítségével rendelhet más funkciókat.

A SetPoint szoftver a www.logitech.com/support/k280e/

www.logitech.com/support/k290 címről tölthető le.

Hibaelhárítás

Nem működik a billentyűzet

- Ellenőrizze az USB-kábelének csatlakozását.
- Használjon másik USB-portot.
- Kapcsolódjon közvetlenül a számítógéphez USB-elosztó használata nélkül.
- Ha a billentyűzet továbbra sem működik, indítsa újra a számítógépet.

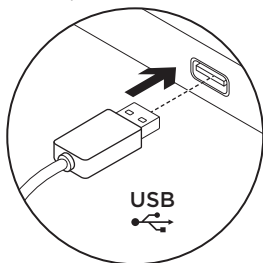
Mi a véleménye?

Kérjük, ossza meg velünk.

Köszönjük, hogy termékünket választotta.

www.logitech.com/ithink

Nastavení produktu



1. Zapněte počítač.
2. Připojte klávesnici k portu USB.

Navštivte produktovou centrálu

Naleznete zde více informací a podporu online pro váš produkt. Udělejte si chvíli a navštivte produktovou centrálu, kde se dozvíte další informace o vaší nové klávesnici.

Pročtěte si články online, ve kterých naleznete nápovědu k instalaci, tipy k používání nebo informace o dalších funkcích. Pokud je pro vaši klávesnici k dispozici volitelný software, naleznete zde informace o jeho výhodách a jak vám může pomoci přizpůsobit váš produkt.

Spojte se s ostatními uživateli na našich komunitních fórech, od kterých můžete získat rady, klást jim otázky a sdílet řešení problémů.

Na produktové centrále je k dispozici široký výběr obsahu:

- Výukové programy
- Odstraňování potíží
- Komunitní podpora
- Software ke stažení
- Dokumentace online
- Informace o záruce
- Náhradní díly (jsou-li dostupné)

Přejděte na stránku

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Funkční klávesy

Dostupné funkční klávesy se v závislosti na modelu klávesnice mohou lišit.

Model klávesnice určíte podle štítku upevněném na její spodní části.

Klávesnice Corded Keyboard K280e



Chcete-li aktivovat funkční klávesu (např. F1), stačí ji stisknout.

Chcete-li aktivovat funkci, stiskněte a podržte modrou klávesu FN ve spodní řadě klávesnice, a poté stiskněte příslušnou funkční klávesu. K dispozici jsou následující funkce:

Fn + F1 = Domů

Fn + F2 = Spuštění e-mailu

Fn + F3 = Hledat

Fn + F4 = Kalkulačka

Fn + F5 = Spuštění přehrávače
Media Player

Fn + F6 = Předchozí stopa

Fn + F7 = Přehrát/Pozastavit

Fn + F8 = Další stopa

Fn + F9 = Ztlumit

Fn + F10 = Snížení hlasitosti

Fn + F11 = Zvýšení hlasitosti

Fn + F12 = Režim spánku počítače

Klávesnice Comfort Keyboard K290



Chcete-li aktivovat funkční klávesu (např. F1), stiskněte a podržte modrou klávesu FN ve spodní řadě klávesnice, a poté stiskněte příslušnou funkční klávesu.

Chcete-li aktivovat funkci, stiskněte funkční klávesu. K dispozici jsou následující funkce:

F1 = Hledat

F7 = Přehrát/Pozastavit

F2 = Sdílet

F8 = Další stopa

F3 = Zařízení

F9 = Ztlumit

F4 = Nastavení

F10 = Snížení hlasitosti

F5 = Přepínání aplikací

F11 = Zvýšení hlasitosti

F6 = Předchozí stopa

F12 = Režim spánku počítače

Funkce Windows 8

Pomocí softwaru Logitech SetPoint přiřadíte těmto klávesám jiné funkce.

Software SetPoint je k dispozici ke stažení na stránce

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Odstraňování potíží

Klávesnice nefunguje

- Zkontrolujte zapojení kabelu USB.
- Použijte jiný port USB.
- Připojte zařízení přímo k počítači a nepoužívejte rozbočovač USB.
- Pokud klávesnice stále nefunguje, restartujte počítač.

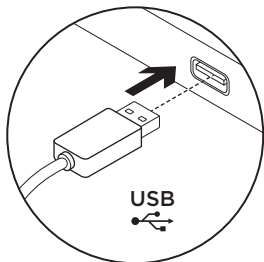
Jaký je váš názor?

Udělejte si chvíli čas a řekněte nám svůj názor.

Děkujeme, že jste zakoupili náš produkt.

www.logitech.com/ithink

Skonfiguruj produkt



1. Włącz komputer.
2. Podłącz klawiaturę do portu USB.

Witryna Centrum produktu oferuje różnorodną zawartość:

- Przewodniki
- Rozwiązywanie problemów
- Społeczność pomocy technicznej
- Oprogramowanie do pobrania
- Dokumentacja online
- Informacje o gwarancji
- Części zapasowe (gdy są dostępne)

Przejdź na stronę

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Przejdź do strony Centrum produktu

Znajduje się na niej więcej informacji o produkcie oraz materiałów pomocy technicznej. Poświęć chwilę na lepsze poznanie klawiatury dzięki informacjom dostępnym w tej witrynie.

Zapoznaj się z artykułami internetowymi o pomocy w konfiguracji, wskazówkach dotyczących obsługi oraz dodatkowych funkcjach. Jeśli dla klawiatury dostępne jest opcjonalne oprogramowanie, poznaj zapewniane przez nie korzyści i dowiedz się, w jaki sposób może pomóc w dostosowaniu produktu.

Skontaktuj się z innymi użytkownikami na naszych forach i poproś o poradę, zadaj dowolne pytanie lub podziel się rozwiązaniem.

Klawisze funkcyjne

Dostępność klawiszy funkcyjnych zależy od klawiatury, którą masz.

Aby określić, którą masz klawiaturę, przeczytaj etykietę umieszczoną na jej spodzie.

Klawiatura przewodowa Corded Keyboard K280e



Aby wybrać klawisz funkcyjny np. F1, po prostu naciśnij klawisz F.

Aby wybrać funkcję, naciśnij i przytrzymaj niebieski klawisz FN w dolnym rzędzie klawiatury, a następnie naciśnij klawisz F. Dostępne są następujące funkcje:

Fn + F1 = Strona główna

Fn + F2 = Uruchomienie programu do poczty e-mail

Fn + F3 = Wyszukiwanie

Fn + F4 = Kalkulator

Fn + F5 = Uruchomienie programu Media Player

Fn + F6 = Poprzedni utwór

Fn + F7 = Odtwarzanie/wstrzymanie

Fn + F8 = Następny utwór

Fn + F9 = Wyciszenie

Fn + F10 = Zmniejszenie siły głosu

Fn + F11 = Zwiększenie siły głosu

Fn + F12 = Przełączenie komputera w tryb uśpienia

Klawiatura Comfort Keyboard K290



Aby wybrać klawisz funkcyjny, np. F1, naciśnij i przytrzymaj niebieski klawisz FN w dolnym rzędzie klawiatury, a następnie naciśnij klawisz F.

Aby wybrać funkcję, wystarczy nacisnąć klawisz F. Dostępne są następujące funkcje:

F1 = Szukaj

F7 = Odtwórz/Wstrzymaj

F2 = Udostępnij

F8 = Następny utwór

F3 = Urządzenia

F9 = Wyciszenie

F4 = Ustawienia

F10 = Zmniejszenie siły głosu

F5 = Przełączanie aplikacji

F11 = Zwiększenie siły głosu

F6 = Poprzedni utwór

F12 = Przełączenie komputera

w tryb uśpienia

Funkcje systemu Windows 8.

Aby przypisać inne funkcje do tych klawiszy, użyj programu Logitech SetPoint. Można go pobrać ze strony www.logitech.com/support/k280e / www.logitech.com/support/k290

Rozwiązywanie problemów

Klawiatura nie działa

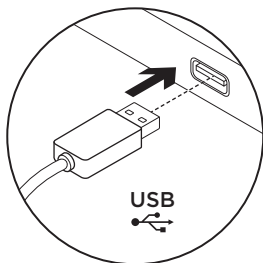
- Sprawdź, czy kabel USB jest dobrze podłączony.
- Spróbuj użyć innego portu USB.
- Podłącz klawiaturę bezpośrednio do komputera, a nie za pośrednictwem koncentratora USB.
- Jeśli klawiatura nadal nie działa, uruchom komputer ponownie.

Co o tym myślisz?

Poświęć chwilę, aby podzielić się z nami swoją opinią. Dziękujemy za zakup naszego produktu.

www.logitech.com/ithink

Toote seadistamine



1. Lülitage arvuti sisse.
2. Ühendage klaviatuur USB-pordiga.

Tootekeskuse külastamine

Veebis leidub teie toote kohta veel teavet ja tuge. Kulutage hetk aega ja külastage tootekeskust, kus saate oma uue klaviatuuri kohta rohkem teada.

Sealt leiate veebiartikleid seadistamise, näpunäiteid kasutuse ja teavet lisafunktsioonide kohta. Kui teie klaviatuuri jaoks on valikulist tarkvara, saate teada, miks see kasulik on ja kuidas aitab teie toodet kohendada.

Samuti saab foorumites küsida nõu või küsimusi teistelt kasutajatelt ning nendega oma lahendusi jagada.

Tootekeskuses on palju sisu:

- Õpetused
- Tõrkeotsing
- Tugikogukond
- Allalaaditav tarkvara
- Veebidokumentatsioon
- Garantiiteave
- Varuosad (kui on saadaval)

Teavet leiate aadressil

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Funktsiooniklahvid

Saadaolevad funktsiooniklahvid sõltuvad sellest, milline klaviatuur teil on.

Klaviatuuri tuvastamiseks vaadake selle põhja alla.

Corded Keyboard K280e



Mõne funktsiooniklahvi (nt F1) valimiseks vajutage lihtsalt soovitud F-klahvi.

Funktsiooni valimiseks vajutage ja hoidke klaviatuuri alumises reas asuvat sinist Fn-klahvi all ning vajutage soovitud F-klahvi. Saadaval on järgmised funktsioonid:

Fn + F1 = avaleht

Fn + F2 = e-post

Fn + F3 = otsing

Fn + F4 = kalkulaator

Fn + F5 = Media Player

Fn + F6 = eelmine pala

Fn + F7 = esitus/paus

Fn + F8 = järgmine pala

Fn + F9 = vaigistus

Fn + F10 = helitugevuse vähendamine

Fn + F11 = helitugevuse suurendamine

Fn + F12 = arvuti unerežiim

Comfort Keyboard K290



Funktsiooniklahvi (nt F1) valimiseks vajutage ja hoidke klaviatuuri alumises reas asuvat sinist Fn-klahvi all ning vajutage soovitud F-klahvi.

Funktsiooni valimiseks vajutage lihtsalt soovitud F-klahvi. Saadaval on järgmised funktsioonid:

F1 = otsing 

F7 = esitus/paus

F2 = jagamine 

F8 = järgmine pala

F3 = seadmed 

F9 = vaigistus

F4 = seaded 

F10 = helitugevuse vähendamine

F5 = rakenduste vahel ümberlülitamine 

F11 = helitugevuse suurendamine

F6 = eelmine pala

F12 = arvuti unerežiim

 Windows 8 funktsioon.

Tarkvara Logitech SetPoint abil saab need klahvid muudele funktsioonidele määrata.

Rakenduse SetPoint saab alla laadida aadressilt

www.logitech.com/support/k280e / www.logitech.com/support/k290

Tõrkeotsing

Klaviatuur ei tööta

- Kontrollige USB-kaabli ühendust.
- Kasutage mõnd muud USB-porti.
- Ühendage otse arvutiga ja ärge kasutage USB-jaoturit.
- Kui klaviatuur ikka ei tööta, taaskäivitage arvuti.

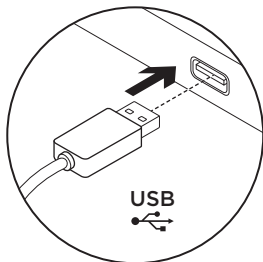
Milline on teie arvamus?

Varuge hetk aega ja andke meile teada.

Täname teid, et otsite meie toote!

www.logitech.com/ithink

Ierīces sagatavošana darbam



1. Ieslēdziet datoru.
2. Pievienojiet tastatūru pie USB pieslēgvietas.

Vietnes sadaļā „Izstrādājumu centrāle” tiek nodrošināta pieeja šādam saturam:

- videopamācības;
- problēmu novēršana;
- atbalsta kopiena;
- programmatūru lejupielāde;
- tiešsaistes dokumentācija;
- informācija par garantiju;
- rezerves daļas (kad pieejamas).

Dodieties uz vietni

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Informācija vietnes sadaļā „Izstrādājumu centrāle”

Tiešsaistē iespējams atrast plašāku informāciju un atbalstu jūsu ierīcei. Dodieties uz vietnes sadaļu „Izstrādājumu centrāle”, lai uzzinātu vairāk par savu jauno tastatūru.

Pārlūkojiet tiešsaistes rakstus, lai rastu atbildes par uzstādīšanu, lietošanas padomus vai informāciju par papildu funkcijām. Ja tastatūrai pieejama papildu programmatūra, uzziniet vairāk par programmatūras sniegtajām priekšrocībām un kā tā var pielāgot ierīci.

Sazinieties ar citiem lietotājiem mūsu kopienas forumos, lai saņemtu padomus, uzdotu jautājumus un pastāstītu par saviem risinājumiem.

Funkciju taustiņi

Funkciju taustiņu pieejamība atkarīga no tā, kuru tastatūru izmantojat.

Lai uzzinātu, kura ir jūsu tastatūra, skatiet etiķeti tastatūras apakšā.

Vadu tastatūra „K280e”



Lai izmantotu funkciju taustiņu, piemēram, F1, vienkārši nospiediet attiecīgo F taustiņu.

Lai pārvaldītu kādu no funkcijām, turiet nospiestu zilo FN taustiņu tastatūras apakšējā rindā un tad nospiediet vajadzīgo F taustiņu. Ir pieejamas tālāk norādītās funkcijas:

Fn + F1 = sākumlapa

Fn + F2 = e-pasts

Fn + F3 = meklēšana

Fn + F4 = kalkulators

Fn + F5 = „Media Player” palaišana

Fn + F6 = iepriekšējais ieraksts

Fn + F7 = atskaņošana/pauzēšana

Fn + F8 = nākamais ieraksts

Fn + F9 = skaņas izslēgšana

Fn + F10 = skaļuma mazināšana

Fn + F11 = skaļuma palielināšana

Fn + F12 = datora miega režīms

Ērtā tastatūra „K290”

Lai izmantotu funkciju taustiņu, piemēram F1, turiet nospiestu zilo FN taustiņu tastatūras apakšējā rindā un tad nospiediet vajadzīgo F taustiņu.

Lai pārvaldītu kādu funkciju, vienkārši nospiediet attiecīgo F taustiņu. Ir pieejamas tālāk norādītās funkcijas:

F1 = meklēšana

F2 = kopīgošana

F3 = ierīces

F4 = iestatījumi

F5 = lietotņu pārslēgšana

F6 = iepriekšējais ieraksts

F7 = atskaņošana/pauzēšana

F8 = nākamais ieraksts

F9 = skaņas izslēgšana

F10 = skaļuma mazināšana

F11 = skaļuma palielināšana

F12 = datora miega režīms

Funkcijas operētājsistēmā „Windows 8”.

Izmantojiet „Logitech” „SetPoint” programmatūru, lai ar šiem taustiņiem pārvaldītu citas funkcijas. Programmatūru „SetPoint” iespējams lejupielādēt vietnē www.logitech.com/support/k280e / www.logitech.com/support/k290

Problēmu novēršana**Tastatūra nedarbojas**

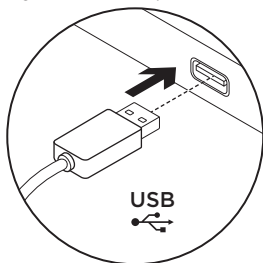
- Pārbaudiet USB kabeļa savienojumu.
- Pieslēdziet pie citas USB pieslēgvietas.
- Pieslēdziet tieši pie datora un neizmantojiet USB centrmezglu.
- Ja tastatūra vēl arvien nedarbojas, lūdzu, restartējiet datoru.

Kāds ir jūsu viedoklis?

Lūdzu, veltiet nedaudz laika, lai mums to pastāstītu. Paldies, ka iegādājāties mūsu izstrādājumu!

www.logitech.com/ithink

Nustatykite savo produktą



1. Įjunkite kompiuterį.
2. Prijunkite klaviatūrą prie USB prievado.

Apsilankykite pagrindinėje produkto svetainėje

Daugiau palaikymo patarimų ir informacijos apie savo produktą rasite internete.

Apsilankykite centrinėje produkto svetainėje ir sužinokite daugiau apie savo naująją klaviatūrą.

Internetė rasite daugiau straipsnių apie nustatymo pagalbą, naudojimo patarimus ir informaciją apie papildomas funkcijas. Jei jūsų klaviatūroje yra papildomos programinės įrangos, susipažinkite su jos privalumais ir pritaikymo galimybėmis.

Prisijunkite prie kitų vartotojų mūsų bendruomenės forumuose, gauti patarimų, užduoti klausimų ir keistis sprendimais.

Centrinėje produktų svetainėje rasite daug naudingos informacijos:

- Vadovus
- Problemų sprendimą
- Bendruomenės palaikymas
- Programinės įrangos atsisiuntimai
- Internetinė dokumentacija
- Informaciją apie garantiją
- Atsargines dalis (kai yra)

Pereikite į

www.logitech.com/support/k280e
www.logitech.com/support/k290

Funkciniai klavišai

Funkciniai klavišai prieinami priklausomai nuo turimos klaviatūros.
Klaviatūrą identifikuosite pagal etiketę apatinėje klaviatūros pusėje.

Laidinė klaviatūra K280e



Norėdami pasirinkti funkcinį klavišą, pvz., F1, spauskite klavišą F.

Norėdami pasirinkti funkciją, nuspauskite ir laikykite mėlyną klavišą FN apatinėje klaviatūros eilutėje ir paspauskite norimą F klavišą. Galima naudoti tokias kombinacijas:

Fn + F1 = pagrindinis

Fn + F7 = groti / pristabdyti

Fn + F2 = paleisti el. pašto programą

Fn + F8 = kitas takelis

Fn + F3 = paieška

Fn + F9 = išjungti garsą

Fn + F4 = skaičiuotuvą

Fn + F10 = patylinti

Fn + F5 = paleisti grotuvą

Fn + F11 = pagarsinti

Fn + F6 = ankstesnis takelis

Fn + F12 = kompiuterio miego režimas

Didesnio patogumo klaviatūra K290



Norėdami pasirinkti funkcinį klavišą, pvz., F1, nuspauskite ir laikykite mėlyną klavišą FN apatinėje klaviatūros eilutėje ir paspauskite norimą F klavišą.

Norėdami pasirinkti funkciją, spauskite klavišą F. Galima naudoti tokias kombinacijas:

F1 = ieškoti

F7 = groti / pristabdyti

F2 = dalintis

F8 = kitas takelis

F3 = prietaisai

F9 = išjungti garsą

F4 = nustatymai

F10 = patylinti

F5 = perjungti programas

F11 = pagarsinti

F6 = ankstesnis takelis

F12 = kompiuterio miego režimas

„Windows 8“ ypatybės

Naudokite „Logitech SetPoint“ programinę įrangą norėdami priskirti šiuos klavišus kitoms funkcijoms. Parsisiųskite „SetPoint“ iš svetainės

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Problemų sprendimas

Klaviatūra neveikia

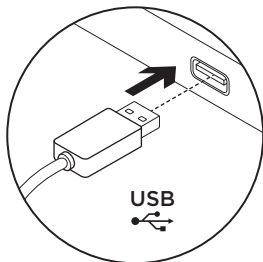
- Patikrinkite USB laido jungtį.
- Naudokite kitą USB prievadą.
- Prijunkite tiesiai prie kompiuterio nenaudodami USB mazgo.
- Jei klaviatūra vis dar neveikia, iš naujo paleiskite kompiuterį.

Ką manote?

Skirkite mums minutėlę ir pasakykite. Dėkojame, kad įsigijote mūsų gaminį.

www.logitech.com/ithink

Postavite uređaj



1. Uključite računalo.
2. Povežite tipkovnicu s USB priključnikom.

Posjetite Centar za proizvode

Na internetu možete pronaći dodatne informacije i podršku za uređaj.

Odvojite trenutak i posjetite Centar za proizvode i saznajte više o novoj tipkovnici.

Pomoć s postavljanjem, savjete o korištenju ili informacije o dodatnim značajkama potražite u internetskim člancima.

Ako vaša tipkovnica ima dodatni softver, saznajte više o njegovim prednostima i kako vam može pomoći s prilagodbom uređaja.

Povežite se s drugim korisnicima na forumima zajednice da biste dobili savjete, postavili pitanja i podijelili rješenja.

U Centru za proizvode pronaći ćete širok izbor sadržaja:

- Praktični vodiči
- Otklanjanje poteškoća
- Zajednica za podršku
- Preuzimanja softvera
- Dokumentacija na mreži
- Informacije o jamstvu
- Rezervni dijelovi (ako su dostupni)

Idite na

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Funkcijske tipke

Dostupnost funkcijskih tipki ovisi o tipkovnici koju imate.

Da biste utvrdili koju tipkovnicu imate, pogledajte naljepnicu pričvršćenu na dnu.

Corded Keyboard K280e



Da biste odabrali funkciju tipku kao što je F1, jednostavno pritisnite F-tipku.

Da biste odabrali značajku, pritisnite i držite plavu tipku FN u donjem retku tipkovnice, a zatim pritisnite F-tipku. Dostupne su sljedeće značajke:

Fn + F1 = Početna stranica

Fn + F2 = Pokretanje e-pošte

Fn + F3 = Pretraživanje

Fn + F4 = Kalkulator

Fn + F5 = Pokretanje programa
Media Player

Fn + F6 = Prethodna pjesma

Fn + F7 = Reprodukcija/pauziranje

Fn + F8 = Sljedeća pjesma

Fn + F9 = Isključi zvuk

Fn + F10 = Smanjivanje glasnoće

Fn + F11 = Pojačavanje glasnoće

Fn + F12 = Stanje mirovanja računala

Comfort Keyboard K290



Da biste odabrali funkcijsku tipku kao što je F1, pritisnite i držite plavu tipku FN u donjem retku tipkovnice, a zatim pritisnite F-tipku.

Da biste odabrali značajku, jednostavno pritisnite F-tipku. Dostupne su sljedeće značajke:

F1 = Pretraživanje

F7 = Reprodukcija/pauziranje

F2 = Podijeli

F8 = Sljedeća pjesma

F3 = Uređaji

F9 = Isključi zvuk

F4 = Postavke

F10 = Smanjivanje glasnoće

F5 = Prebacivanje između aplikacija

F11 = Pojačavanje glasnoće

F6 = Prethodna pjesma

F12 = Stanje mirovanja računala

Značajka za sustav Windows 8.

Upotrijebite softver Logitech SetPoint za mapiranje ovih tipki na druge funkcije.

SetPoint možete preuzeti s web-mjesta

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Otklanjanje poteškoća

Tipkovnica ne funkcionira

- Provjerite USB kablsku vezu.
- Upotrijebite drugu USB priključnicu.
- Spojite izravno na računalo i ne upotrebljavajte USB konzentrator.
- Ako tipkovnica i dalje ne funkcionira, ponovno pokrenite računalo.

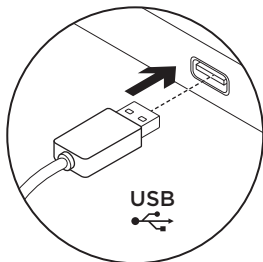
Što mislite?

Odvojite minutu i recite nam.

Zahvaljujemo na kupnji našeg proizvoda.

www.logitech.com/ithink

Podešavanje proizvoda



1. Uključite računar.
2. Priključite tastaturu na USB port.

Posetite centralu za proizvod

Tamo ćete pronaći dodatne informacije i podršku na mreži za svoj proizvod. Odvojite vreme da biste posetili centralu za proizvod i saznali nešto više o svojoj novoj tastaturi.

Pregledajte članke na mreži da biste pronašli pomoć za podešavanje, savete za korišćenje ili informacije o dodatnim funkcijama. Ako vaša tastatura ima opcionalni softver, saznajte više o njegovim prednostima i kako može da vam pomogne da prilagodite proizvod.

Povežite se sa drugim korisnicima u našim forumima zajednice da biste potražili savet, postavili pitanje i delili rešenja.

U centrali za proizvod se nalazi veliki izbor sadržaja:

- Uputstva
- Rešavanje problema
- Zajednica za podršku
- Preuzimanje softvera
- Dokumentacija na mreži
- Informacije o garanciji
- Rezervni delovi (kada su dostupni)

Posetite lokaciju

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Funkcijski tasteri

Dostupnost funkcijskih tastera zavisi od toga koju tastaturu imate.

Da biste saznali koja je vaša tastatura, pogledajte nalepnicu koja se nalazi na donjoj strani.

Corded Keyboard K280e



Da biste izabrali funkcijski taster kao što je F1, pritisnite odgovarajući F-taster.

Da biste izabrali funkciju, pritisnite i zadržite taster FN u redu na dnu tastature, a zatim pritisnite odgovarajući F-taster. Dostupne su sledeće funkcije:

Fn + F1 = Početak

Fn + F2 = Pokretanje e-pošte

Fn + F3 = Pretraga

Fn + F4 = Kalkulator

Fn + F5 = Pokretanje aplikacije
Media Player

Fn + F6 = Prethodna numera

Fn + F7 = Reprodukcija/Pauza

Fn + F8 = Sledeća numera

Fn + F9 = Isključivanje zvuka

Fn + F10 = Utišavanje

Fn + F11 = Pojačavanje

Fn + F12 = Režim spavanja

Comfort Keyboard K290



Da biste izabrali funkcijski taster kao što je F1, pritisnite i zadržite taster FN u redu na dnu tastature, a zatim pritisnite odgovarajući F-taster.

Da biste izabrali funkciju, pritisnite odgovarajući F-taster. Dostupne su sledeće funkcije:

F1 = Pretraga

F7 = Reprodukcija/Pauza

F2 = Deljenje

F8 = Sledeća numera

F3 = Uređaji

F9 = Isključivanje zvuka

F4 = Podešavanja

F10 = Utišavanje

F5 = Promena aplikacija

F11 = Pojačavanje

F6 = Prethodna numera

F12 = Režim spavanja

Windows 8 funkcija.

Koristite softver Logitech SetPoint da biste ovim tasterima dodelili druge funkcije.

Softver SetPoint možete da preuzmete sa lokacije

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Rešavanje problema

Tastatura ne radi

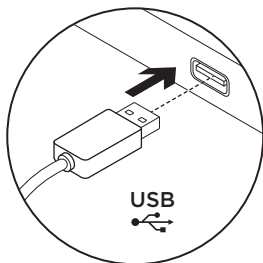
- Proverite da li je USB kabl dobro povezan.
- Koristite drugi USB port.
- Povežite ga direktno sa računarom i nemojte da koristite USB čvorište.
- Ako tastatura i dalje ne radi, ponovo pokrenite računar.

Kakvi su vaši utisci?

Odvajite malo vremena da nam saopštite. Hvala vam što ste kupili naš proizvod.

www.logitech.com/ithink

Nastavite izdelek



1. Vklopite računalnik.
2. Tipkovnico priključite v vrata USB.

Obiščite Središče za izdeleke

V spletu so na voljo dodatne informacije in pomoč za vaš izdelek. Vzemite si trenutek za obisk stani Središče za izdelke in se podrobneje seznanite s svojo novo tipkovnico.

V spletnih člankih lahko najdete pomoč za nastavitve, nasvete za uporabo in informacije o dodatnih funkcijah. Če ima vaša tipkovnica dodatno programsko opremo, spoznajte njene prednosti in to, kako vam lahko pomaga pri prilagajanju izdelka po meri.

Če potrebujete nasvet, imate vprašanja ali želite deliti svoje rešitve z drugimi, se povežite s skupnostjo uporabnikov na našem forumu.

Na strani Središče za izdelke vaš čaka raznolika vsebina:

- Vadnice
- Odpravljanje težav
- Podpora skupnosti
- Prenos programske opreme
- Spletna dokumentacija
- Podrobnosti o garanciji
- Rezervni deli (če so na voljo)

Obiščite spletno mesto

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Funkcijske tipke

Funkcijske tipke, ki so na voljo, so odvisne od modela tipkovnice, ki ga uporabljate.

Če želite preveriti, kateri model tipkovnice uporabljate, glejte oznako na dnu tipkovnice.

Corded Keyboard K280e



Če želite izbrati funkcijsko tipko (npr. F1), pritisnite tipko F.

Če želite izbrati funkcijo, pritisnite in zadržite modro tipko FN v spodnji vrstici tipkovnice ter pritisnite tipko F. Na voljo so te funkcije:

Fn + F1 = Domov

Fn + F2 = Zagon e-pošte

Fn + F3 = Iskanje

Fn + F4 = Računalo

Fn + F5 = Zagon predvajalnika
Media Player

Fn + F6 = Prejšnji posnetek

Fn + F7 = Predvajanje/začasna zaustavitev

Fn + F8 = Naslednji posnetek

Fn + F9 = Izklop zvoka

Fn + F10 = Zmanjšanje glasnosti

Fn + F11 = Povečanje glasnosti

Fn + F12 = Spanje računalnika

Comfort Keyboard K290



Če želite izbrati funkcijsko tipko (npr. F1), pritisnite in zadržite modro tipko FN v spodnji vrstici tipkovnice ter pritisnite tipko F.

Če želite izbrati funkcijo, pritisnite tipko F. Na voljo so te funkcije:

F1 = Iskanje

F7 = Predvajanje/začasna zaustavitev

F2 = Skupna raba

F8 = Naslednji posnetek

F3 = Naprave

F9 = Izklop zvoka

F4 = Nastavitve

F10 = Zmanjšanje glasnosti

F5 = Preklapljanje med aplikacijami

F11 = Povečanje glasnosti

F6 = Prejšnji posnetek

F12 = Spanje računalnika

Funkcija sistema Windows 8.

Če želite preslikati te tipke v druge funkcije, uporabite programsko opremo Logitech SetPoint. SetPoint lahko prenesete s spletnega mesta

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Odpravljanje težav

Tipkovnica ne dela

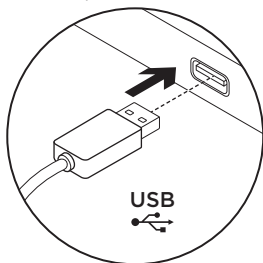
- Preverite, ali je kabel USB priključen.
- Uporabite druga vrata USB.
- Povežite se neposredno z računalnikom in ne uporabljajte zvezdišča USB.
- Če tipkovnica še vedno ne dela, znova zaženite računalnik.

Kakšno je vaše mnenje?

Vzemite si minuto, da nam poveste. Zahvaljujemo se vam za nakup izdelka.

www.logitech.com/ithink

Nastavenie produktu



1. Zapnite počítač.
2. Pripojte klávesnicu k portu USB.

Navštívte produktovú centrálu

Nájdete tu viac informácií a podporu on-line pre váš produkt. Urobte si chvíľu a navštívte produktovú centrálu, kde sa dozviete ďalšie informácie o vašej novej klávesnici.

Prečítajte si články online, v ktorých nájdete pomoc k inštalácii, tipy na používanie alebo informácie o ďalších funkciách. Ak je pre vašu klávesnicu k dispozícii voliteľný softvér, nájdete tu informácie o jeho výhodách a ako vám môže pomôcť prispôsobiť váš produkt.

Spojte sa s ostatnými používateľmi na našich komunitných fórach, od ktorých môžete získať rady, kľásť im otázky a zdieľať riešenia problémov.

Na produktovej centrále je k dispozícii široký výber obsahu:

- Výukové programy
- Riešenie problémov
- Komunitná podpora
- Software na prevzatie
- Dokumentácia online
- Informácie o záruke
- Náhradné diely (ak sú dostupné)

Prejdite na stránku

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Funkčné klávesy

Dostupné funkčné klávesy sa v závislosti na modeli klávesnice môžu líšiť.

Model klávesnice určíte podľa štítku upevneného na jej spodnej časti.

Klávesnica Corded Keyboard K280e



Ak chcete aktivovať funkčný kláves (napr. F1), stačí ho stlačiť.

Ak chcete aktivovať funkciu, stlačte a podržte modrý kláves FN v spodnom rade klávesnice, a potom stlačte príslušný funkčný kláves. K dispozícii sú nasledujúce funkcie:

Fn + F1 = Domov

Fn + F7 = Prehrať/Pozastaviť

Fn + F2 = Spustenie e-mailu

Fn + F8 = Ďalšia stopa

Fn + F3 = Hľadať

Fn + F9 = Stlmiť

Fn + F4 = Kalkulačka

Fn + F10 = Zníženie hlasitosti

Fn + F5 = Spustenie prehrávača
Media Player

Fn + F11 = Zvýšenie hlasitosti

Fn + F6 = Predchádzajúca stopa

Fn + F12 = Režim spánku počítača

Klávesnica Comfort Keyboard K290



Ak chcete aktivovať funkčný kláves (napr. F1), stlačte a podržte modrý kláves FN v spodnom rade klávesnice, a potom stlačte príslušný funkčný kláves.

Ak chcete aktivovať funkciu, stlačte funkčný kláves. K dispozícii sú nasledujúce funkcie:

F1 = Hľadať 

F7 = Prehrať/Pozastaviť

F2 = Zdieľať 

F8 = Ďalšia stopa

F3 = Zariadenia 

F9 = Stlmiť

F4 = Nastavenia 

F10 = Zníženie hlasitosti

F5 = Prepínanie aplikácií 

F11 = Zvýšenie hlasitosti

F6 = Predchádzajúca stopa

F12 = Režim spánku počítača

 Funkcia Windows 8

Pomocou softvéru Logitech SetPoint priradíte týmto klávesom iné funkcie.

Softvér SetPoint je k dispozícii na prevzatie na stránke

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Riešenie problémov

Klávesnica nefunguje

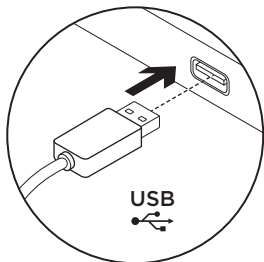
- Skontrolujte zapojenie kábla USB.
- Použite iný port USB.
- Pripojte zariadenie priamo k počítaču a nepoužívajte rozbočovač USB.
- Ak klávesnica stále nefunguje, reštartujte počítač.

Aký je váš názor?

Venujte nám chvíľu času a povedzte nám to. Ďakujeme vám za kúpu nášho produktu.

www.logitech.com/ithink

Configurarea produsului



1. Porniți computerul.
2. Conectați tastatura la un port USB.

În Centrul pentru produse veți găsi o gamă largă de conținut:

- Tutoriale
- Depanare
- Asistență din partea comunității
- Descărcări de software

Accesați

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Vizitarea Centrului pentru produse

Pentru produsul dvs. există mai multe informații și asistență online. Acordați un moment vizitării Centrului pentru produse pentru a afla mai multe despre noua dvs. tastatură.

Răsfoiți articolele online pentru ajutor privind configurarea, sfaturi de utilizare sau informații despre caracteristicile suplimentare. Dacă tastatura dvs. vine cu software suplimentar, aflați despre avantajele și modul în care vă poate ajuta să personalizați produsul.

Conectați-vă cu alți utilizatori din Forumurile comunității noastre pentru a obține îndrumare, pentru a pune întrebări și pentru a împărtăși soluții.

- Documentație online
- Informații despre garanție
- Piese de schimb (unde sunt disponibile)

Taste funcționale

Tastele funcționale depind de tipul de tastatură deținută.

Pentru a identifica tastatura, consultați eticheta lipită pe partea inferioară.

Corded Keyboard K280e



Pentru a selecta o tastă funcțională, cum ar fi F1, apăsați pur și simplu tasta F.

Pentru a selecta o caracteristică, apăsați lung tasta FN albastră de pe rândul de jos al tastaturii, apoi apăsați tasta F. Sunt disponibile următoarele caracteristici:

Fn + F1 = Pagină de pornire

Fn + F7 = Redare/Pauză

Fn + F2 = Lansare e-mail

Fn + F8 = Piesa următoare

Fn + F3 = Căutare

Fn + F9 = Anulare volum

Fn + F4 = Calculator

Fn + F10 = Scădere volum

Fn + F5 = Lansare Media Player

Fn + F11 = Creștere volum

Fn + F6 = Piesa anterioară

Fn + F12 = PC în modul standby

Comfort Keyboard K290



Pentru a selecta o tastă funcțională, cum ar fi F1, apăsați lung tasta FN albastră de pe rândul de jos al tastaturii, apoi apăsați tasta F.

Pentru a selecta o caracteristică, apăsați pur și simplu tasta F. Sunt disponibile următoarele caracteristici:

F1 = Căutare

F2 = Partajare

F3 = Dispozitive

F4 = Setări

F5 = Comutare aplicații

F6 = Piesa anterioară

F7 = Redare/Pauză

F8 = Piesa următoare

F9 = Anulare volum

F10 = Scădere volum

F11 = Creștere volum

F12 = PC în modul standby

Caracteristica Windows 8.

Utilizați software-ul Logitech SetPoint pentru a mapa aceste taste la alte funcții.

Puteți descărca SetPoint de la

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

Depanare

Tastatura nu funcționează

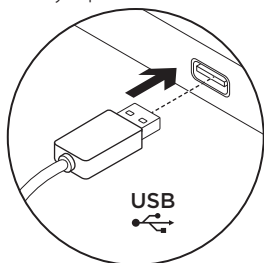
- Verificați cablul de conectare USB.
- Utilizați un alt port USB.
- Conectați direct la computer și nu utilizați un hub USB.
- Dacă tastatura tot nu funcționează, reporniți computerul.

Ce părere aveți?

Acordați-ne un minut pentru a ne spune. Vă mulțumim că ați achiziționat produsul nostru.

www.logitech.com/ithink

Настройте устройството



1. Включете своя компютър.
2. Свържете клавиатурата към USB порт.

В продуктивния отдел ще откриете разнообразно специално подбрано съдържание:

- Ръководства
- Отстраняване на неизправности
- Общност, занимаваща се с въпроси на поддръжката
- Изтегляния на софтуер
- Онлайн документация
- Гаранционна информация
- Резервни части (когато има такива)

Отидете на
www.logitech.com/support/k280e
www.logitech.com/support/k290

Посетете продуктивния отдел

За вашия продукт се предлага допълнителна информация и поддръжка онлайн. Отделете време, за да посетите продуктивния отдел, където ще научите повече за своята нова клавиатура.

Прегледайте статиите онлайн, предоставящи съдействие с настройката, съвети относно употребата или информация за допълнителни функции. Ако вашата клавиатура разполага с допълнителен софтуер, научете повече за предимствата от него и как може да ви помогне да персонализирате своя продукт.

Свържете се с други потребители в нашите публични форуми, за да получите съвет, да зададете въпросите си и да споделяте решения.

Функционални клавиши

Активните функционални клавиши зависят от клавиатурата, с която разполагате.

За да разберете каква е клавиатурата ви, погледнете етикета, залепен на дъното.

Клавиатура Corded Keyboard K280e



За да изберете функционален клавиш от типа на F1, просто натиснете F-клавиша.

За да изберете функция, натиснете и задръжте синия клавиш FN на най-долния ред на клавиатурата и след това натиснете F-клавиша. Разполагате със следните функции:

Fn + F1 = Начало

Fn + F2 = Отваряне на нов имейл

Fn + F3 = Търсене

Fn + F4 = Калкулатор

Fn + F5 = Стартиране на Media Player

Fn + F6 = Предишна песен

Fn + F7 = Изпълнение/пауза

Fn + F8 = Следваща песен

Fn + F9 = Изключване на звука

Fn + F10 = Намаляване силата на звука

Fn + F11 = Увеличаване силата на звука

Fn + F12 = Режим на покой на компютъра

Клавиатура Comfort Keyboard K290



За да изберете функционален клавиш, например F1, натиснете и задръжете синия клавиш FN на най-долния ред на клавиатурата и след това натиснете F-клавиша.

За да изберете функция, просто натиснете F-клавиша. Разполагате със следните функции:

F1 = Търсене

F2 = Споделяне

F3 = Устройства

F4 = Настройки

F5 = Превключи приложенията

F6 = Предишна песен

F7 = Възпроизвеждане/Пауза

F8 = Следваща песен

F9 = Изключване на звука

F10 = Намаляване силата на звука

F11 = Увеличаване силата на звука

F12 = Режим на покой на компютъра

Функция на Windows 8.

Използвайте софтуера Logitech SetPoint, за да свържете тези клавиши с други функции.

Можете да изтеглите SetPoint от
www.logitech.com/support/k280e
www.logitech.com/support/k290

Отстраняване на неизправности

Клавиатурата не работи

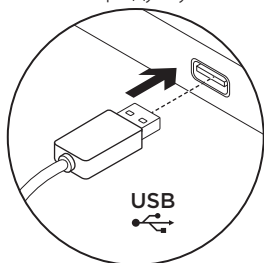
- Проверете свързването на USB кабела.
- Използвайте друг USB порт.
- Свържете директно с компютъра и не използвайте USB концентратор.
- Ако клавиатурата все още не работи, рестартирайте компютъра.

Какво мислите?

Отделете няколко минути, за да ни кажете. Благодарим ви, че закупихте нашия продукт.

www.logitech.com/ithink

Встановлення продукту



1. Увімкніть комп'ютер.
2. Підключіть клавіатуру до USB-порту.

На веб-сайті «Центр підтримки продуктів» можна знайти багато різноманітного вмісту, такого як:

- Посібники користувача
- Інформація щодо усунення несправностей
- Підтримка з боку спільноти
- Файли програмного забезпечення для завантаження

Відвідайте веб-сторінку
www.logitech.com/support/k280e
www.logitech.com/support/k290

Веб-сайт «Центр підтримки продуктів»

На цьому веб-сайті наявна додаткова інформація стосовно цього продукту, а також доступна онлайн-підтримка. Відвідайте веб-сайт «Центр підтримки продуктів», щоб дізнатися більше про цю клавіатуру.

Перегляньте онлайнві статті, щоб отримати довідку зі встановлення, поради з використання або дізнатися про додаткові функції. Якщо для клавіатури наявне додаткове програмне забезпечення, дізнайтеся про його переваги й те, як воно може допомогти настроїти продукт.

Поспілкуйтеся з іншими користувачами на форумах нашої спільноти, щоб отримати поради, поставити запитання або обмінятися рішеннями.

- Онлайн-документація
- Інформація щодо гарантії
- Інформація щодо запасних частин (за наявності)

Функціональні клавіші

Доступні функціональні клавіші залежать від використовуваної клавіатури.

Щоб ідентифікувати клавіатуру, зверніть увагу на етикетку, прикріплену до нижньої частини.

Клавіатура Corded Keyboard K280e



Щоб вибрати функціональну клавішу, наприклад F1, натисніть відповідну функціональну клавішу.

Щоб вибрати функцію, натисніть і утримуйте синю клавішу FN у нижньому рядку клавіатури, а потім натисніть функціональну клавішу. Доступні такі функції.

Fn + F1 = домашня сторінка

Fn + F7 = відтворення/пауза

Fn + F2 = запуск програми для електронної пошти

Fn + F8 = наступна доріжка

Fn + F3 = пошук

Fn + F9 = вимкнення звуку

Fn + F4 = калькулятор

Fn + F10 = зменшення рівня гучності

Fn + F5 = запуск медіапрогравача

Fn + F11 = збільшення рівня гучності

Fn + F6 = попередня доріжка

Fn + F12 = режим сну ПК

Клавіатура Comfort Keyboard K290



Щоб вибрати функціональну клавішу, наприклад F1, натисніть і утримуйте синю клавішу FN у нижньому рядку клавіатури, а потім натисніть функціональну клавішу.

Щоб вибрати функцію, натисніть відповідну функціональну клавішу. Доступні такі функції.

F1 = пошук

F7 = відтворення/пауза

F2 = спільне використання

F8 = наступна доріжка

F3 = пристрої

F9 = вимкнення звуку

F4 = настройки

F10 = зменшення рівня гучності

F5 = перехід між програмами

F11 = збільшення рівня гучності

F6 = попередня доріжка

F12 = режим сну ПК

функція Windows 8

Використовуйте програмне забезпечення Logitech SetPoint, щоб призначити цим клавішам інші функції. Програмне забезпечення Logitech SetPoint можна завантажити з веб-сторінки www.logitech.com/support/k280e / www.logitech.com/support/k290

Інформація щодо усунення несправностей

Клавіатура не працює

- Перевірте підключення USB-кабелю.
- Використовуйте інший USB-порт.
- Підключайте її безпосередньо до комп'ютера та не використовуйте USB-концентратор.
- Якщо клавіатура все одно не працює, перезавантажте комп'ютер.

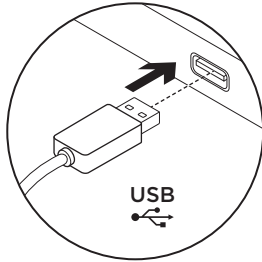
Ваші думки

Будь ласка, поділіться з нами своїми враженнями.

Дякуємо за покупку нашого продукту.

www.logitech.com/ithink

Ürününüzü kurun



1. Bilgisayarınızı açın.
2. Klavyeyi bir USB bağlantı noktasına bağlayın.

Ürün Merkezini ziyaret edin

Ürününüz için çevrimiçi ortamda daha fazla bilgi ve destek bulabilirsiniz. Yeni klavyeniz hakkında daha fazla bilgi edinmek için Ürün Merkezini ziyaret edebilirsiniz.

Kurulum yardımı, kullanım ipuçları veya ek özellikler hakkında bilgi almak için çevrimiçi makalelere göz atın. Klavyenizde isteğe bağlı yazılım bulunuyorsa, faydaları ve ürününüzü özelleştirmede size nasıl yardımcı olacağı ile ilgili olarak bilgi edinin.

Danışmak, sorular sormak ve çözümleri paylaşmak için Topluluk Forumlarımızdaki diğer kullanıcılarla bağlantı kurun.

Ürün Merkezinde zengin içerik seçenekleri bulacaksınız:

- Öğreticiler
- Sorun giderme
- Destek topluluğu
- İndirebileceğiniz yazılımlar
- Çevrimiçi belgeler
- Garanti bilgileri
- Yedek parçalar (kullanılabilir olduğunda)

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290

adresine gidin.

İşlev tuşları

Kullanılabilir fonksiyon tuşları klavyenize bağlı olarak değişir. Klavyenizi tanımlamak için alttaki etikete bakın.

Corded Keyboard K280e



F1 gibi bir fonksiyon tuşu seçmek için F tuşuna basmanız yeterlidir.

Bir özellik seçmek için klavyenin alt sırasındaki mavi FN tuşunu basılı tutun ve F tuşuna basın. Şu özellikler kullanılabilir:

Fn + F1 = Ana Sayfa

Fn + F2 = E-postayı Başlat

Fn + F3 = Ara

Fn + F4 = Hesap Makinesi

Fn + F5 = Media Player'ı Başlat

Fn + F6 = Önceki Şarkı

Fn + F7 = Oynat/Duraklat

Fn + F8 = Sonraki Şarkı

Fn + F9 = Sessiz

Fn + F10 = Sesi azalt

Fn + F11 = Sesi artır

Fn + F12 = Uykuya Geç

Comfort Keyboard K290



F1 gibi bir fonksiyon tuşu seçmek için klavyenin alt sırasındaki mavi FN tuşunu basılı tutun ve F tuşuna basın.

Bir özellik seçmek için F tuşuna basmanız yeterlidir. Şu özellikler kullanılabilir:

F1 = Ara 

F7 = Oynat/Duraklat

F2 = Paylaş 


F8 = Sonraki Şarkı

F3 = Aygıtlar 

F9 = Sessiz

F4 = Ayarlar 


F10 = Sesi azalt

F5 = Uygulama değiştir 

F11 = Sesi artır

F6 = Önceki Şarkı

F12 = Uykuya Geç

 Windows 8 özelliği.

Bu tuşları diğer işlevler ile eşleştirmek için Logitech SetPoint yazılımını kullanın. SetPoint'i www.logitech.com/support/k280e / www.logitech.com/support/k290 adresinden indirebilirsiniz.

Sorun giderme

Klavye çalışmıyor

- USB kablo bağlantısını kontrol edin.
- Farklı bir USB bağlantı noktası kullanın.
- Doğrudan bilgisayara bağlayın ve USB hub kullanmayın.
- Klavye yine de çalışmıyorsa bilgisayarınızı yeniden başlatın.

Ne düşünüyorsunuz?

Lütfen birkaç dakikanızı ayırarak düşüncelerinizi bizimle paylaşın. Ürünümüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz.

www.logitech.com/ithink

تفضل بزيارة مركز المنتجات

فهناك المزيد من المعلومات والدعم المتوفر عبر الإنترنت عن المنتج. نستخدم في دقيقة واحدة من وقتك لزيارة مركز المنتجات لتتعرف على المزيد حول لوحة المفاتيح الجديدة.

استعرض المقالات المتوفرة عبر الإنترنت للحصول على تعليمات الإعداد وتلميحات حول الاستخدام ومعلومات حول الميزات الإضافية. إذا كانت لوحة المفاتيح تتطلب برامج إضافية، فبإمكانك التعرف على ميزاتها وكيف يمكنها مساعدتك على تخصيص المنتج.

تواصل مع مستخدمين آخرين في منتديات المجتمع لتحصل على نصائحهم ولتطرح الأسئلة وتشارك الحلول.

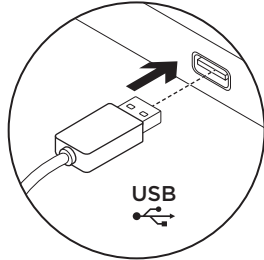
في مركز المنتجات، ستجد تشكيلة واسعة من المحتويات:

- برامج تعليمية
- استكشاف الأخطاء وإصلاحها
- مجتمع الدعم
- تنزيلات البرامج
- الوثائق المتوفرة عبر الإنترنت
- معلومات الضمان
- قطع الغيار (عند توفرها)

تفضل بزيارة الموقع

www.logitech.com/support/k280e

www.logitech.com/support/k290



1. قم بتشغيل الكمبيوتر.

2. قم بتوصيل لوحة المفاتيح بمنفذ USB.

لوحة المفاتيح Comfort Keyboard K290



لتحديد مفتاح وظائف مثل F1، اضغط مع الاستمرار على مفتاح FN الأزرق في الصف السفلي من لوحة المفاتيح، ثم اضغط على المفتاح F.

لتحديد ميزة، ما عليك سوى الضغط على المفتاح F. فيما يلي الميزات المتاحة:

| | | | |
|---------------------------------|-------|-----------------|------|
| تسغيل/إيقاف مؤقت | = F7 | بحث | = F1 |
| المقطع التالي | = F8 | مشاركة | = F2 |
| كتم الصوت | = F9 | الأجهزة | = F3 |
| خفض مستوى الصوت | = F10 | الإعدادات | = F4 |
| رفع مستوى الصوت | = F11 | تبديل التطبيقات | = F5 |
| دخول الكمبيوتر في وضع الاستعداد | = F12 | المقطع السابق | = F6 |

ميزات نظام التشغيل Windows 8.

استخدم برنامج Logitech SetPoint لتعيين وظائف أخرى لهذه المفاتيح. يمكنك تنزيل SetPoint من الموقع www.logitech.com/support/k280e www.logitech.com/support/k290

ما رأيك؟

نستأنذك في دقيقة واحدة من وقتك لتعبّر لنا عن رأيك. شكرًا لشرائك منتجنا.

www.logitech.com/ithink

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

لوحة المفاتيح لا تعمل

- تحقق من توصيل كبل USB.
- استخدم منفذ USB آخر.
- قم بالتوصيل مباشرة بالكمبيوتر ولا تستخدم لوحة توصيل USB.
- إذا ظلت لوحة المفاتيح لا تعمل، فيرجى إعادة تشغيل الكمبيوتر.

مفاتيح التشغيل

تتوفر مفاتيح الوظائف استناداً إلى نوع لوحة المفاتيح لديك.
لتحديد نوع لوحة المفاتيح، انظر الملصق المثبت على الجانب السفلي.

لوحة المفاتيح Corded Keyboard K280e



لتحديد مفتاح وظائف مثل F1، ما عليك سوى الضغط على المفتاح F.

لتحديد ميزة، اضغط مع الاستمرار على مفتاح FN الأزرق في الصف السفلي من لوحة المفاتيح، ثم اضغط على المفتاح F.
فيما يلي الميزات المتاحة:

| | | | |
|---------------------------------|------------|-------------------------|-----------|
| تسجيل/إيقاف مؤقت | = Fn + F7 | الصفحة الرئيسية | = Fn + F1 |
| المقطع التالي | = Fn + F8 | تشغيل البريد الإلكتروني | = Fn + F2 |
| كتم الصوت | = Fn + F9 | بحث | = Fn + F3 |
| خفض مستوى الصوت | = Fn + F10 | الحاسبة | = Fn + F4 |
| رفع مستوى الصوت | = Fn + F11 | تشغيل Media Player | = Fn + F5 |
| دخول الكمبيوتر في وضع الاستعداد | = Fn + F12 | المقطع السابق | = Fn + F6 |

www.logitech.com/support/k280e
www.logitech.com/support/k290



| | | | |
|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| België/Belgique | Dutch: +32-(0)2 200 64 44; French: +32-(0)2 200 64 40 | South Africa | 0800 981 089 |
| Česká Republika | +420 239 000 335 | Suomi | +358-(0)9 725 191 08 |
| Danmark | +45-38 32 31 20 | Sverige | +46-(0)8-501 632 83 |
| Deutschland | +49-(0)69-51 709 427 | Türkiye | 00800 44 882 5862 |
| España | +34-91-275 45 88 | United Arab Emirates | 8000 441-4294 |
| France | +33-(0)1-57 32 32 71 | United Kingdom | +44-(0)203-024-81 59 |
| Ireland | +353-(0)1 524 50 80 | European, Mid. East., & African Hq. Morges, Switzerland | English: +41-(0)22 761 40 25 Fax: +41-(0)21 863 54 02 |
| Italia | +39-02-91 48 30 31 | Eastern Europe | English: 41-(0)22 761 40 25 |
| Magyarország | +36 (1) 777-4853 | Argentina | +0800 555 3284 |
| Nederland | +31-(0)-20-200 84 33 | Brasil | +0800 891 4173 |
| Norge | +47-(0)24 159 579 | Canada | +1-866-934-5644 |
| Österreich | +43-(0)1 206 091 026 | Chile | +1230 020 5484 |
| Polska | 00800 441 17 19 | Colombia | 01-800-913-6668 |
| Portugal | +351-21-415 90 16 | Latin America | +1 800-578-9619 |
| Россия | +7(495) 641 34 60 | Mexico | 01.800.800.4500 |
| Schweiz/Suisse Svizzera | D +41-(0)22 761 40 12 F +41-(0)22 761 40 16 I +41-(0)22 761 40 20 E +41-(0)22 761 40 25 | United States | +1 646-454-3200 |



www.logitech.com

© 2013 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

620-004944.002